

Collection des Modifications + Interprétations de règles

Un complément au IIHF Rulebook 2022-2023

Mise à jour le 27.09.2022



Table de matière

Général4
Application des règles pour les match contre des équipes étrangères4
Application des règles de jeu entre équipes féminines et masculines4
Règles Unified Rule Book, qui ne sont pas appliquées:4
Interpretationen & Règleänderungen5
Règle 5.1 - Joueur non éligible dans un match5
Règle 8 - Joueur pénalisé blessé - substitution5
Règle 8 - Joueur blessé - quand interrompre le jeu?5
Règle 8.3 - Sang5
Règle 9.1 - Uniformes - Similarité des couleurs5
Règle 9.6 - Casque et Visières6
Règle 9.7 - Visière colorée ou teintée6
Règle 9.7 - Protection faciale6
Règle 9.13 + 202.3 - Protège dents
Règle 10.1 - Crosses - Nexus
Règle 10.4 - Gardien de but crosse perdue
Règle 10.5 - Mesure d'une crosse
Règle 10.6 - Mesure d'une crosse GWS
Règle 12.1 - Équipement incorrect - Différence Règles 12.1, 102.9 et 202.9
Regel 19.1 - Pénalité mineure - retour sur la glace
Règle 19.5 - Pénalités Coïncidentes / même arrêt de jeu
Règle 20.3 - Pénalité majeure - prolongation - substitut
Règle 20.4 - Pénalité majeur - Pénalite majeure et Pénalité de méconduite pour le match automatic8
Règle 21 - Pénalité de match8
Règle 22.1 - Pénalité de méconduite8
Règle 24 - Exécution d'un tir de pénalité - Jets d'objets9
Règle 24 - Exécution d'un tir de pénalité - Contrôle avant le tir9
Règle 31.11 - Officiels sur la glace blessés9
Règle 34.7 - Horloge ne marche pas - Temps continue de tourner après un arrêt du jeu9
Règle 37.4 + 49.2 - Kicking Motion
Règle 37 - Video Review - 38.4 - Coach's Challenge
Règle 37.7 - Juge de but derrière le but
Règlel 39 Incorrection envers les officiels / Règle 40 Agression physique contre les officiels 10
Règle 39/49/75 - Comportements antisportifs (non définis dans le règlement)
Règle 39.4 Tirer le puck au loin
Règle 46 - Coup de poing (bagarre)13
Règle 60 - Crosse haute



Règle 61 - Coup de crosse (entre les jambes)	13
Règle 63 - Tirer ou lancer le puck en dehors de la surface de jeu	13
Règle 70.9 - Quitter le banc des pénalités	14
Règle 76.2 - Détermination du lieu de jeu - sanctions infligées	15
Règle 76.6 - Engagements incorrects - code feuille de match	15
Règle 78 - Marquer un but - But déplacé	16
Règle 78 - Marque un but - à la fin d'un tiers-temps	16
Règle 81 - Icing	16
Règle 85 - Puck hors de la surface de jeu	16
Regel 86.3 - Choix de côté	16
Règle 202 - Protection de la nuque ou du cou	16
Prolongation - Exemples Pénalités	17
Aperçu des possibilités de pénalités	19

Extrait Status SIHF, Art. 7, al.4 : Le texte allemand fait foi en cas de divergence rédactionnelle entre les versions des différentes langues officielles.

08.08.2022/REF - V2 Seite 3 / 19



Général

Application des règles pour les match contre des équipes étrangères

Dans **tous** les matchs où une équipe suisse joue contre une équipe étrangère, les règles de l'IIHF s'appliquent. Sauf si les arbitres sont informés à l'avance de toute autre application des règles.

Application des règles de jeu entre équipes féminines et masculines

Ces match se jouent sans contact physique (règle 101 Charge illégale - hockey féminin).

Règles Unified Rule Book, qui ne sont pas appliquées:

NL

- 9.3. Les maillots doivent être portés entièrement à l'extérieur des culottes.
- 22.4. Toutes les sanctions disciplinaires infligées pour "mauvais traitements à l'égard des officiels "doivent être rapporté en détail aux autorités compétentes.
- 34.3. La période de prolongation commence immédiatement après le nettoyage de toute la surface de la glace à l'aide de pelles.
- 37.7 Juge de but derrière le but Pas de revue vidéo disponible
- 38.3. Dans la dernière minute de la 3e période et à tout moment pendant la prolongation, les opérations d'examen vidéo de l'IIHF commenceront l'examen de tous les scénarios qui seraient autrement soumis à un Coach's Challenge.

SL

- 9.3. Les maillots doivent être portés entièrement à l'extérieur des culottes.
- 18.4. Examen vidéo sur la glace d'une double pénalité mineure pour crosse haute
- 20.6. Examen vidéo sur la glace d'une pénalité majeure
- 21.5. Examen vidéo sur la glace d'une pénalité de match
- 22.4. Toutes les sanctions disciplinaires infligées pour " mauvais traitements à l'égard des officiels " doivent être rapporté en détail aux autorités compétentes.
- 34.3. La période de prolongation commence immédiatement après le nettoyage de toute la surface de la glace à l'aide de pelles.
- 37.7 Juge de but derrière le but Pas de revue vidéo disponible
- 38.3. Dans la dernière minute de la 3e période et à tout moment pendant la prolongation, les opérations d'examen vidéo de l'IIHF commenceront l'examen de tous les scénarios qui seraient autrement soumis à un Coach's Challenge.

NAFS (incl.MHL) / U20Elit / U17Elit

- 5.3 Chaque équipe doit avoir sur son banc des joueurs, ou sur une chaise juste à côté du banc des joueurs (ou à proximité), un gardien de but emplaçant qui doit toujours être entièrement équipé et prêt à jouer.
- 9.3. Les maillots doivent être portés entièrement à l'extérieur des culottes
- 18.4. Examen vidéo sur la glace d'une double pénalité mineure pour crosse haute
- 19.4. Pénalité dans les 5 dernières minutes et prolongation (3' et 1') Exception : en U20Elit, où cette règle est appliquée
- 20.6. Examen vidéo sur la glace d'une pénalité majeure
- 21.5. Examen vidéo sur la glace d'une pénalité de match
- 22.4. Toutes les sanctions disciplinaires infligées pour "mauvais traitements à l'égard des officiels "doivent être rapporté en détail aux autorités compétentes.
- 34.3 La période de prolongation commence immédiatement après que toute la surface de la glace a été dégagée à l'aide de pelles.
- 37+38 Video Review resp. Coaches Challenge

08.08.2022/REF - V2 Seite 4 / 19



Interpretationen & Règleänderungen

Règle 5.1 - Joueur non éligible dans un match

Si l'éligibilité du joueur doit être vérifiée, cela doit être fait immédiatement. (Voir aussi Directives et Aide Mémoires partie 1 Généralités point 1.6.1)

Règle 8 - Joueur pénalisé blessé - substitution

A 23 :00 un joueur reçoit une pénalité mineure (2') et une méconduite (10'), se blesse et ne peut pas purger ses pénalités. Combien de substitut doivent aller au banc des pénalités? Réponse : 2, un pour les 2' et un pour les 10'.

Règle 8 - Joueur blessé - quand interrompre le jeu?

Arrêt du jeu immédiat si une blessure grave est visible (par exemple, puck directement au visage, coupure clairement visible au cou, etc.).

Pas d'arrêt de jeu immédiat si l'action n'a pas été vue ou si l'action a été vue et qu'une blessure à la tête ou au bras/à la jambe est possible. Dans ce cas, le jeu est arrêté dès que l'équipe du joueur blessé est en possession du puck ou lorsqu'il n'y a plus d'occasion de marquer immédiatement un but pour n'importe quel équipe.

Règle 8.3 - Sang

Le joueur doit quitter la glace lorsque l'arbitre lui demande de le faire. S'il ne se conforme pas à cette demande, un avertissement sera donné et toute nouvelle participation au jeu sera sanctionnée par une pénalité mineure.

Règle 9.1 - Uniformes - Similarité des couleurs

NL / SL / U20-Elit / U17Elit

Les équipes doivent jouer avec les couleurs de maillot confirmées par écrit avant le début du championnat. Au cas où l'équipe recevante devait changer de maillot parce que l'équipe invitée ne porte pas les maillots clairs prévus, une procédure contre le club fautif sera ouverte auprès du Juge unique compétent.

NAFS (incl. MHL)

En cas d'analogie de couleur des tenues lors d'un match de championnat, le club recevant a le droit de porter sa tenue originale. Le club visiteur doit se présenter dans une tenue d'une couleur différente. Sur place neutre, la décision est prise par tirage au sort.

Pour les règles concernant les différences de couleurs, voir le document Extrait des règlements et directives de la NAFS, ainsi que les directives pour le déroulement des matchs de la MHL.

08.08.2022/REF - V2 Seite 5 / 19



Règle 9.6 - Casque et Visières

General

Les LM (au système à deux les arbitres) contrôlent que les joueurs nés en 1975 et plus jeunes portent une visière. Les visières doivent avoir une hauteur **minimale de 7.5 cm** et doivent être fixées de chaque côté avec deux vis.

Les LM font part de leurs constatations au Head (également lorsque la jugulaire ou la visière n'est pas portée correctement), qui a l'obligation d'avertir l'équipe (Espoirs et femmes les deux équipes) et chaque autre infraction d'équipement incorrect est pénalisé conformément aux règles 12.1, 102.9 et 202.9 comme suit :

NL/SL > pas de pénalité et pas de rapport Autres ligues voir règle 12.1.

Obligation du port du casque sur le banc des joueurs

NL/SL: Les gardiens rremplaçant n'ont pas besoin de porter un casque.

Espoirs U13-U20 : les gardiens de but (gardiens remplaçants) doivent porter au moins un casque de joueur certifié.

Règle 9.7 - Visière colorée ou teintée

Afin qu'un joueur soit habilité à jouer avec une visière teintée il doit avoir une autorisation spéciale octroyée par le Medical Committee. Le joueur doit pouvoir présenter cette autorisation en tout temps lorsqu'il porte la visière teintée. Le joueur doit présenter l'autorisation de son propre gré à l'arbitre principal avant chaque match. Si le joueur ne peut pas la présenter il doit changer sa visière et est puni conformément à la règle IIHF 9.8.

Règle 9.7 - Protection faciale



Cette protection faciale n'est pas correcte et doit être sanctionné conformément à la règle 12.1 - Equipement dangereux.

Règle 9.13 + 202.3 - Protège dents

Un joueur "Overage" qui joue dans une catégorie U20 doit respecter les règles de cette catégorie, c'est-à-dire qu'il doit porter un protège dents, de préférence de fabrication spéciale, sil ne porte pas de protection faciale intégrale (visière intégrale ou grille). Si un joueur porte un appareil dentaire, qui l'empêche de porter un protège dents, ce joueur doit présenter un certificat médical qui le dispense du port du protège dents.

08.08.2022/REF - V2 Seite 6 / 19



Règle 10.1 - Crosses - Nexus



Ces cannes sont autorisées dans la mesure où elles correspondent aux dimensions et sont enroulées de ruban adhésif. Il n'est pas indiqué si le trou doit être enveloppé (plus visible) ou non.

Règle 10.4 - Gardien de but crosse perdue

Une crosse intacte tombée accidentellement par le gardien de but peut être déplacée, poussée ou glissée par un coéquipier vers le gardien de but. S'il s'agit de la crosse d'un coéquipier, cela n'est pas autorisé et sera sanctionné par une pénalité mineure, sauf si le gardien a déjà joué avec la crosse d'un joueur.

Règle 10.5 - Mesure d'une crosse

La palette de la crosse doit être d'une hauteur entre 5 - 7.62 cm. Elle est mesurée à 1,5 cm de la pointe de la palette.

Règle 10.6 - Mesure d'une crosse GWS

Aucune mesure de crosse n'est autorisée pendant la séance de tirs au but pour déterminer le vainqueur.

Règle 12.1 - Équipement incorrect - Différence Règles 12.1, 102.9 et 202.9.

Si une pièce d'équipement (exception casque, voir 9.6) n'est pas portée conformément aux règles, on procède comme suit:

NL / SL ligues amateurs (MHL-4.ligue, seniors, vétérans)

> Avertissement à l'équipe > Pénalité mineure

Si c'est le même joueur qui est concerné une deuxième fois, il reçoit une pénalité de méconduite et une PMM la troisième fois.

Ligues Espoirs et femmes

> Avertissement aux deux équipes > Pénalité de méconduite

Si cela concerne le même joueur (joueuse) une deuxième fois, il (elle) reçoit un PMM > 2ème 10' dans le match

Regel 19.1 - Pénalité mineure - retour sur la glace

Un joueur de l'équipe A et un de l'équipe B se trouvent sur le banc des pénalités pour purger une pénalité mineure. On joue à 4 contre 4. A l'expiration de leur pénalité le chronométreur des pénalités ne les laissent pas revenir sur la glace et les équipes continuent de jouer à 4 contre 4. 10" plus tard l'équipe A marque un but.

Ce but est valable; aucune équipe n'a été désavantagée par la faute du chronométreur des pénalités. L'arbitre doit établir un rapport à l'intention de l'autorité compétente. Réponse IIHF du 4.2.2005.

08.08.2022/REF - V2 Seite 7 / 19



Règle 19.5 - Pénalités Coïncidentes / même arrêt de jeu

À 19:30 (0:30 sur l'horloge), l'équipe A joue en infériorité numérique (4 contre 5). Peu avant la fin de la première période, l'arbitre indique une pénalité mineure différée contre un joueur de l'équipe B. La pénalité est prononcée après la fin de la période (0:00 sur l'horloge).

Les équipes reviennent sur la glace au début de la deuxième période et un joueur de l'équipe A reçoit une pénalité mineure pour conduite antisportive (20:00 sur l'horloge). Quelle est la force du jeu au début de la période ?

RÉPONSE Nous commençons la deuxième période avec 4 contre 5. La pénalité mineure contre l'équipe B à la fin de la première période et la pénalité mineure contre l'équipe A au début de la deuxième période sont considérées comme faisant partie du même arrêt de jeu. Les pénalités sont conincidentes et ne sont pas indiquées sur l'horloge.

Remarques:

La même interprétation est appliquée si une pénalité est accordée à l'équipe A lors d'un arrêt de jeu et que l'équipe B reçoit ensuite une pénalité de banc mineure sur la mise au jeu. Là encore, la situation de l'horloge doit être adaptée et le point d'engagement redéfini.

Règle 20.3 - Pénalité majeure - prolongation - substitut

Si un joueur reçoit une pénalité majeure et une pénalité de méconduite match lors de la prolongation de 5 minutes, un remplaçant doit-prendre place sur le banc des pénalités pour les 5 minutes, malgré que la pénalité se termine au-delà de la fin du match.

Règle 20.4 - Pénalité majeur - Pénalite majeure et Pénalité de méconduite pour le match automatic.

Si un joueur est sanctionné d'une deuxième pénalité majeure, il recevra une pénalité automatique de méconduite pour le match. Si la deuxième pénalité avait été un 5'+PMM, il ne reçoit toutfois qu'un PMM.

Règle 21 - Pénalité de match

NL / SL

Pendant la phase de préparation et les matchs tests, aucune image vidéo n'est à disposition et les PSO ne sont par conséquent pas en action. C'est pourquoi les pénalités de match doivent être prononcées directement sur la glace.

Lors des matchs de championnat, on n'inflige aucune pénalité de match sur la glace, mais seulement des pénalités majeures et des pénalité de méconduite pour le match.

Règle 22.1 - Pénalité de méconduite

Un joueur qui reçoit une pénalité de méconduite au troisième tiers qui l'empêche de revenir pendant le temps réglementaire ou la prolongation doit se rendre au vestiaire.

08.08.2022/REF - V2 Seite 8 / 19



Règle 24 - Exécution d'un tir de pénalité - Jets d'objets

- 1. Si les spectateurs jettent des objets sur la glace, pendant l'exécution d'un tir de pénalité, qui gênent ou distraient le joueur exécutant le tir de pénalité, un nouvel essai doit être accordé. Si des objets sont jetés par les spectateurs sur la glace l'arbitre lève le bras et signale ainsi la répétition du tir de pénalité en cas d'échec de ce dernier.
- 2. Si lors de la répétition du tir de pénalité les spectateurs jettent à nouveau des objets sur la glace, l'arbitre procède comme au point 1.
- 3. La deuxième répétition est maintenant exécutée dans la zone de fond opposée. Changement de côté pour l'exécution du tir de pénalité.
- 4. Si lors des Game Winning Shots plusieurs tirs ne sont pas encore exécutés, ils seront effectués uniquement sur un but.
- 5. Si après avoir changé de côte, il y a de nouveau jets d'objets et, de ce fait, il n'est plus possible de procéder correctement au tir de pénalité l'arbitre n'a pas d'autre possibilité que d'arrêter le match.

Règle 24 - Exécution d'un tir de pénalité - Contrôle avant le tir

L'arbitre contrôle avant chaque tir de pénalité le but afin de s'assurer qu'il est bien ancré.

Règle 31.11 - Officiels sur la glace blessés

Si un officiel de match est défaillant, la procédure suivante est appliquée :

- a) En cas de défaillance d'un Head dans le système à 4, le jeu se poursuit au système à 3.
 Si un LM est défaillant, les Heads doivent soutenir les responsabilité (tâches) des lignes.
 > Voir à ce sujet le IIHF Officaiting Procedure Manual (OPM)
- b) En cas de défaillance au système à 3, le jeu se poursuivra au système à 2 (sie possible les deux avec le même maillot).
- c) En cas de défaillance dans le système à 2, le match peut être poursuivi dans le système à 1 à condition que les deux coaches soient d'accord.

Règle 34.7 - Horloge ne marche pas - Temps continue de tourner après un arrêt du jeu

En NL, cela peut être vérifié et ajusté au moyen du Video Review.

Si on remarque en SL, U20Elit, NAFS (incl.MHL) que l'horloge ne marche pas l'arbitre/LM doit tenir compte de la situation de jeu qui se déroule à ce moment. Si une équipe possède une opportunité raisonnable de marquer un but, on n'interrompt pas le jeu. L'arbitre/LM doit "compter" le temps de ce moment jusqu'au prochain arrêt de jeu.

Si cette situation n'existe plus, le jeu est interrompu, le temps de jeu doit être ajusté et le prochain engagement a lieu au point d'engagement le plus proche d'où le jeu a été interrompu.

Si l'arbitre interrompt le jeu, qu'on remarque que l'horloge continue de tourner et qu'on peut déterminer combien de temps s'est écoulé, alors on recule l'horloge.

Règle 37.4 + 49.2 - Kicking Motion

Un " puck botté " qui est " dévié " par la crosse de n'importe quel joueur (sauf la crosse du gardien) est considéré comme un " but valable ".

08.08.2022/REF - V2 Seite 9 / 19



Règle 37 - Video Review - 38.4 - Coach's Challenge

Question: Les arbitres peuvent-ils refuser un but si le coach demande un Challenge pour obstruction sur le gardien et que les arbitres voient qu'il s'agit d'une situation de crosse haute?

Réponse: Le CC ne s'applique qu'à cette situation spécifique que l'équipe conteste.

Procédure:

Selon la règle 37, le VGJ et les arbitres doivent d'abord déterminer si le but est un but valable (but botté, puck dévié dans le but par une crosse haute, etc.)

Si le but est refusé, il n'y a pas de pénalité pour le Coach's Challenge car il n'était pas nécessaire en raison de cette décision.

Si le but est validé, le Coach's Challenge est vérifié :

- S'il s'agit d'une obstruction sur le gardien de but > But non valable.
- Si non > But valable > Pénalité de banc mineure pour l'équipe fautive.

Règle 37.7 - Juge de but derrière le but

En Suisse, aucune ligue ne fait appel à des juges de but derrière le but.

Règlel 39 Incorrection envers les officiels / Règle 40 Agression physique contre les officiels

NL / SL / U20ELIT / U17ELIT

Coaches, membres du staff et fonctionnaires de club

Tout manager, coach, membre du staff ou fonctionnaire de club qui retient ou frappe un arbitre sera sanctionné d'une pénalité de méconduite pour le match et devra quitter le jeu. Le cas doit être rapporté à l'organe disciplinaire compétent pour examen.

Procédure

Immédiatement après un match lors duquel a été prononcée la pénalité de méconduite pour le match, l'équipe arbitrale décide de la catégorie dans laquelle l'incident doit être classé selon elle et rap-porte le cas oralement au Referee Management (RiC ou Director Officiating - Officiating Department), en indiquant la catégorie et la nature de l'incident. Un rapport écrit est en outre établi à l'attention du Juge unique. Le juge unique examine, évalue et décide de l'incident, puis détermine également le déroulement de la procédure.

Remarque:

L'Officiating Department a le droit de déposer une requête auprès du Juge unique dans les cas concernant la procédure IV, en cas de circonstances exceptionnelles et en cas d'incidents ignorés et non sanctionnés.

Généralités:

Il ne devrait plus y avoir de cas qui se situent entre les catégories. Un cas devrait - s'il atteint le potentiel requis - être classé dans l'une de ces trois catégories.

Catégorie I

(Suspensions de match)

La catégorie I comprend toutes les situations dans lesquelles l'arbitre ou le juge de ligne est menacé ou humilié de quelque manière que ce soit sans contact physique. Sont également à évaluer dans cette catégorie toutes les insultes et dénigrements envers un arbitre ou un juge de ligne. Un cas particulier dans cette catégorie est celui d'un joueur qui tente de se défaire de l'arbitre ou du juge de ligne pendant une altercation avec un adversaire.

08.08.2022/REF - V2 Seite 10 / 19

SWISS ICE HOCKEY

Modification des règles + Interpretations 2022 - 2023

La sanction pour cette catégorie est une suspension d'au moins un match et de quatre au maximum.

Les circonstances suivantes peuvent être citées à titre d'exemple pour cette catégorie : Tout joueur qui humilie physiquement ou menace physiquement un arbitre ou un juge de ligne en agitant une crosse ou toute partie de son équipement ou objet. Tout joueur qui insulte, dénigre - que ce soit par des mots ou des gestes - ou utilise un langage grossier, abusif ou injurieux envers l'arbitre ou le juge de ligne. En outre, les joueurs qui tentent de se défaire de l'arbitre ou du juge de ligne qui est intervenu pendant ou après une altercation, et qui, ce faisant, portent atteinte à l'intégrité physique de l'arbitre ou du juge de ligne, seront pénalisés dans cette catégorie.

Catégorie II

(Suspensions de match)

La catégorie II comprend toutes les situations où un joueur a un contact physique avec l'arbitre ou le juge de ligne et où ce contact va au-delà de ce que l'on peut attendre du jeu dans cette situation. Il s'agit notamment d'un contact physique négligent mais sans intention d'attaquer physiquement ou de blesser l'arbitre ou le juge de ligne. Néanmoins, l'action peut exposer l'arbitre ou le juge de ligne à un danger potentiel. Cette catégorie comprend également les actions où l'arbitre ou le juge de ligne est délibérément attaqué mais où l'intensité est trop faible pour l'exposer à un danger. De plus, on puni dans cette catégorie un joueur qui tire négligemment le puck en direction de l'arbitre ou du juge de ligne. Cette catégorie comprend également les situations où un joueur crache dans la direction de l'arbitre ou du juge de ligne sans le toucher.

La sanction pour cette catégorie est une suspension minimum de trois matches et de sept au maximum.

Les circonstances suivantes peuvent être citées comme exemple pour cette catégorie : Tout joueur qui, de quelque manière que ce soit, porte atteinte à l'intégrité physique d'un arbitre ou d'un juge de ligne (autres que les actions décrites dans la catégorie III) sans avoir l'intention de le blesser, sera pénalisé conformément à cette catégorie. Les situations dans lesquelles un joueur tire le puck en direction de l'arbitre ou du juge de ligne seront évaluées dans cette catégorie si le joueur le fait par négligence et que l'arbitre ou le juge de ligne ne pouvait pas s'attendre à ce que le puck soit joué dans sa direction.

Catégorie III

(Suspensions de match)

La catégorie III comprend toutes les situations où un joueur porte délibérément atteinte à l'intégrité physique d'un arbitre ou d'un juge de ligne. Cette catégorie comprend également les situations dans lesquelles un arbitre ou un juge de ligne se fait cracher dessus ou se fait essuyer du sang. Sont également pénalisés les cas où un joueur tire délibérément le puck en direction de l'arbitre ou du juge de ligne, qu'il le touche ou non.

La sanction pour cette catégorie est une suspension d'au moins sept matches.

Les circonstances suivantes peuvent être citées à titre d'exemple pour cette catégorie : Tout joueur qui frappe intentionnellement, blesse intentionnellement ou devient violent envers un arbitre ou un juge de ligne ou qui, de quelque manière que ce soit, tente de blesser ou de mettre en danger un arbitre ou un juge de ligne sera pénalisé dans cette catégorie.

Clarification pour l'application : "L'intention" doit être comprise comme toute intention et également comme dol éventuel.

08.08.2022/REF - V2 Seite 11 / 19



Règle 39/49/75 - Comportements antisportifs (non définis dans le règlement)

Comment devrait être pénalisé un officiel d'équipe, un coach ou un joueur qui "agite une serviette blanche", qui fait une "simulation d'aveugle" ou d'autres comportements antisportifs non défini par le règlement?

Sur la base des règles 39.1. et 75.1., ces comportements ou des comportements similaires qui ne sont pas spécifiquement mentionnés dans le livre des règles doivent être pénalisés comme suit :

Tout joueur ou officiel d'équipe, n'importe où dans la patinoire, qui brandit une serviette, agite un drapeau ou se rend coupable d'une action similaire visant à humilier l'arbitre, ou se comporte à son égard de manière condescendante, se verra infliger une pénalité de méconduite pour le match.

Simulation d'aveugle

Un joueur ou un officiel d'équipe qui se couvre les yeux, fait des marques de lunettes ou autres (infractions mineures, moins évidentes) recevra une pénalité mineure ou une pénalité de banc mineure. Un joueur ou un officiel d'équipe qui se couvre les yeux en relation avec une " crosse d'aveugle " ou d'une action similaire qui remet en question l'intégrité et l'autorité de l'arbitre se verra infliger une pénalité de méconduite pour le match.

Un joueur qui prend la crosse d'un adversaire et qui la casse intentionnellement de n'importe quelle façon se verra infliger une pénalité de méconduite pour le match.

Un joueur ou un officiel de l'équipe qui tousse manifestement sur un arbitre, un adversaire ou toute autre personne est pénalisé avec une pénalité mineure (joueur), resp. une pénalité de banc mineure (officiel d'équipe). En outre, un BESO doit être établi.

Un joueur de champ à l'attaque qui se positionne, en dehors du territoire de but, devant le gardien de but adverse et qui s'engage dans des actions telles qu'onduler ses bras ou sa crosse devant le visage du gardien de but se verra infliger une pénalité mineur (règle 75).

Le gardien de but casse sa crosse sur la cage de but - comportement de frustration :

Personne n'est mis en danger, aucune pénalité.

Une personne est mise en danger (par exemple par un mouvement de balancier ou des pièces volantes):

Situation 1: Touche l'arbitre -> PMM (Règle 39)

Situation 2: Touche un adversaire > 2' (Règle 75)

Situation 3: Touche dangereusement un adversaire -> 5+PMM NL/SL / MAT U20-Elit (Règle 53.6)

Le gardien de but casse sa crosse sur la cage de but - - en guise de protestation contre une décision de l'arbitre :

Situation 1: Touche personne -> 2' (Règle 39)

Situation 2: Touche l'arbitre ou lance en direction de l'arbitre -> PMM (Règle 39)

Situation 3: Touche un adversaire -> 2' (Règle 39) + 2' (Règle 75)

Situation 4: Touche dangereusement un adversaire -> 2' (Règle 39) + 5+PMM NL/SL / MAT U20-Elit (Règle 53.6

Le joueur de champ jette sa crosse cassée :

Situation 1: Touche personne > pas de pénalité :

Situation 2: Touche un adversaire > Pénalité mineure (2')

Situation 3: Touche dangereusement un adversaire > 5+PMM NL/SL / MAT U20-Elit (Règle 53.6).

Situation 4: Touche un arbitre > PMM (règle 39)

Un joueur qui tire le puck après le coup de sifflet et qui blesse un adversaire reçoit une pénalité de méconduite. L'arbitre établit un rapport PSO en LN/SL et un BESO dans les autres ligues).

Un joueur attaquant qui asperge le gardien de but, qui a bloqué le puck, avec de la glace/neige en freinant se verra infliger une pénalité mineure.

08.08.2022/REF - V2 Seite 12 / 19



Règle 39.4 Tirer le puck au loin

Si un joueur tire le puck au loin pendant un arrêt de jeu dans la surface de jeu, il recevra une pénalité de méconduite.

Règle 46 - Coup de poing (bagarre)

Si un joueur enlève ses gants pour provoquer un adversaire dans l'intention pour commettre un faute, il sera sanctionné par une pénalité de méconduite (pour comportement antisportif, provocation).

Toutefois, si des pénalités sont infligées pour des coups de poing, le ou les joueurs seront pénalisés d'une 5' + PMM.

Règle 60 - Crosse haute

Lorsqu'un joueur perd l'équilibre il est responsable de sa crosse.

Balancer sa crosse n'est pas une crosse haute mais un coup de crosse et doit être sanctionné avec une pénalité majeure + PMM ou avec une PM.

Définition de blessure lors une crosse haute

Pour l'application de cette règle, un joueur est considéré comme "amoché" ou blessé:

- Des gouttes de sang tombent du nez
- La peau du visage ou à la nuque est coupée, éclatée ou écornée
- Une blessure aux dents est visible
- Qu'il est plausible pour l'arbitre que le joueur ne puisse plus continuer de jouer (un des critères suffit pour être considéré comme blessure)

Règle 61 - Coup de crosse (entre les jambes).

Un joueur qui lève sa crosse entre les jambes d'un adversaire dans le but d'entrer en contact avec l'aine se verra infliger une pénalité majeure + PMM ou une pénalité de match. Si la crosse est placée entre les jambes de l'adversaire et qu'ensuite on la tire, la lève ou l'accroche (par exemple, mouvement ouvre-boîte), sans frapper, on inflige une pénalité mineure pour accrocher.

Règle 63 - Tirer ou lancer le puck en dehors de la surface de jeu.

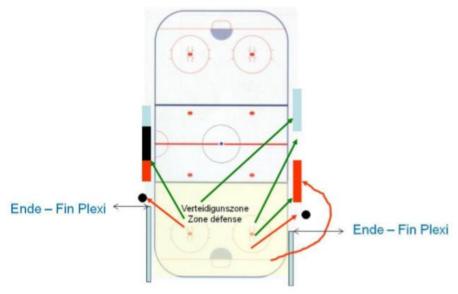
Interprétation pour des patinoires qui ne correspondent pas au livre des règles

08.08.2022/REF - V2 Seite 13 / 19



Keine Strafe - Pas de pénalité

Strafe - Pénalité



Il n'y a pas de ligne imaginaire qui prolonge le verre de protection.

Si le puck passe directement en dehors de la surface de jeu par-dessus le bord supérieur du verre de protection, de la bande ou reste coincé dans un filet fixé latéralement le long de la bande, une **pénalité mineure** doit être infligée. Si le puck est tiré en dessus de la ligne rouge du filet de protection à l'extrémité de la patinoire il faut également infliger une **pénalité mineure**.

S'il y a des filets sur les côtés longitudinaux pour protéger le public et que le puck est tirée dans ces filets:

- Le jeu est interrompu et le prochain engagement a lieu au point d'engagement le plus proche de l'endroit où le puck a été tirée et qui offre le moins d'avantage territorial à l'équipe fautive.
- Une pénalité mineure est infligée si un joueur qui a tiré le puck depuis sa zone de défense.

Règle 70.9 - Quitter le banc des pénalités

Exemple 1

Le joueur A13 reçoit à 08:30 une pénalité mineure.

A 07:00 A13 retourne sur la glace suite à une erreur du chronométreur des pénalités.

Sa pénalité est terminée à 06:30

A 05:45 l'équipe A marque un but alors que le joueur A13 se trouvait sur la glace.

C'est le premier arrêt de jeu depuis que le chronométreur des pénalités à commis son erreur et il en informe immédiatement l'arbitre.

REPONSE:

Le but n'est pas valable et le joueur doit retourner sur le banc des pénalités pour purger les 30" restante.

Exemple 2

Le joueur A13 reçoit à 08:30 une pénalité mineure.

A 07:00 A13 retourne sur la glace suite à une erreur du chronométreur des pénalités.

A 06:40 l'équipe A marque un but.

C'est le premier arrêt de jeu depuis que le chronométreur des pénalités a commis son erreur et il en informe immédiatement l'arbitre.

La pénalité n'aurait été terminée qu'à 06:30.

08.08.2022/REF - V2 Seite 14 / 19



REPONSE:

Etant donné que le joueur A13 était "illégalement" sur la glace car sa pénalité n'était pas encore terminée, le but n'est pas valable et A13 doit retourner sur le banc des pénalités pour purger les 30" restante.

Exemple 3

Si un joueur quitte le banc des pénalités par sa faute et revient sur la glace avant que sa pénalité ne soit terminée et que son équipe marque un but, le but n'est pas valable et une pénalité appropriée est prononcée pour avoir quitté le banc des pénalités. Cela est également valable si un but est marqué après l'expiration de la pénalité et que le joueur était «valablement» sur la glace. En principe c'est traité comme une pénalité signalée.

Exemple 4

Si un joueur quitte le banc des pénalités par sa faute et revient sur la glace avant que sa pénalité ne soit terminée et que l'autre équipe marque un but alors qu'il est encore "illégalement" sur la glace. Est-ce que ce but compte et est-ce que la pénalité est terminée?

REPONSE:

- 1. Le but est valable
- 2. Par le but, la pénalité non terminée est annulée. Le joueur doit retourner sur le banc des pénalités pour purger sa pénalité pour avoir quitté le banc des pénalités.

Règle 76.2 - Détermination du lieu de jeu - sanctions infligées

Si un joueur est sanctionné d'une pénalité de méconduite ou d'une pénalité de méconduite pour le match (pénalité non inscrite sur l'horloge), l'engagement suivant aura lieu au point d'engagement le plus proche, avec le plus petit "avantage territorial", dans la zone dans laquelle le jeu a été arrêté.

Règle 76.2 - Détermination du lieu de l'engagement - Time-Out

Question: L'équipe B est pénalisée par une pénalité mineure. L'équipe A décide que l'engagement suivant aura lieu au point d'engagement situé à droite du gardien de but de l'équipe B. Avant que la mise en jeu ne soit effectuée, une équipe demande son temps mort. Après l'expiration du temps mort, l'équipe A peut-elle modifier sa décision et demander que l'engagement soit effectuée à la gauche du gardien de l'équipe B?

Réponse: Lorsque le temps mort est écoulé, le processus de choix du point d'engagement recommence et l'équipe A peut choisir l'autre point d'engagement si elle le souhaite.

Règle 76.6 - Engagements incorrects - code feuille de match

Une équipe qui commet une seconde violation relative à la procédure d'engagement durant le même arrêt de jeu sera sanctionnée par une pénalité de banc mineure pour retarder le jeu - engagement incorrect (code 76).

08.08.2022/REF - V2 Seite 15 / 19



Règle 78 - Marquer un but - But déplacé



Dans cette situation un but est valable.

Règle 78 - Marque un but - à la fin d'un tiers-temps

Si un but est marqué juste avant la sirène à la fin d'une période et que l'arbitre accorde le but, la mise en jeu au centre n'est pas effectuée. L'arbitre s'assure que le marqueur inscrit le but sur la feuille de match à 19:59.

Règle 81 - Icing

S'il n'y a pas de "course" pour le puck, il n'est décidé d'un icing que lorsqu'un joueur défensif franchit sa ligne défensive bleue et que le puck franchit la ligne de but.

Règle 85 - Puck hors de la surface de jeu

Lorsque le puck est tiré de derrière la ligne médiane rouge dans le filet derrière le but de l'adversaire, les possibilités suivantes existent :

- 1. Depuis sa propre zone défensive Pénalité mineure selon la règle 63.2 iii.
- 2. Depuis la zone neutre (involontairement) : arrêt de jeu selon la règle 85.1 Engagement au point d'engagement le plus proche de l'endroit où le puck a été tiré (pas d'avantage territorial).
- 3. Depuis la zone neutre (délibérée, tactique) Pénalité mineure selon la Règle 63.2 ii.

Regel 86.3 - Choix de côté

Dans le cas d'une patinoire couverte, les équipes ne changent pas de côté au milieu de la troisième période, à moins que des chutes de neige ou de pluie n'aient une influence sur le match. Si c'est le cas, les arbitres décident si les côtés doivent être changés.

Règle 202 - Protection de la nuque ou du cou

Voir règle 12.1

08.08.2022/REF - V2 Seite 16 / 19



Prolongation - Exemples Pénalités

Pénalités existantes avant le début de l'Overtime

Ex:	Temps	Team A	Team B	Après 60'	Début OT	Explications
1	59:10 61:10	A5 - 2'	B17 - 2'	4:4	3:3	Les pénalités seront effacées au dé- but de la prolongation. Les joueurs retournent sur la glace, au 1 ^{er} arrêt de jeu, après la fin de leurs pénali- tés.
2	59:10 59:30 61:10 61:30		B17 - 2' B36 - 2'	5:3	5:3 5:4 5:5	Les joueurs retournent après la fin de leurs pénalités sur la glace. Si la force de jeu est à nouveau de 5 à 4 ou de 5 à 5, on ajuste au prochain arrêt de jeu à 4 à 3 ou à 3 à 3.
3	59:10 59:20 61:10 61:20	A5 - 2'	B17 - 2'	4:4	3:3 4:3 4:4	Les joueurs retournent après la fin de leurs pénalités sur la glace. Si la force de jeu est à nouveau de 4 à 4 on ajuste au prochain arrêt de jeu à 3 à 3
4	59:10 59:50 61:50	A5 - 2' A7 - 2'	B17 - 2'	3:4	3:4	Les pénalités de A5 et B17 seront effacées au début de la prolongation. Les joueurs retournent sur la glace, au 1 ^{er} arrêt de jeu, après la fin de leurs pénalités. Si la force de jeu est à nouveau de 4 à 4 on ajuste au prochain arrêt de jeu à 3 à 3.
5	59:10 59:25 59:40 61:10 61:25 61:40	A5 - 2'	B17 - 2'	3:4	3:4 4:4 4:5 5:5	Les joueurs retournent après la fin de leurs pénalités sur la glace. S'il n'y a pas d'arrêt de jeu jusqu'à 61:40 nous jouons à 5 : 5 jusqu'au prochain arrêt de jeu et on ajuste à 3 : 3. S'il y a un arrêt de jeu avant le nombre de joueurs seront ajustées en conséquence.

08.08.2022/REF - V2 Seite 17 / 19



Ex	Temps	Team A	Team B	Après 60'	Début OT	Explications
6	59:10 59:30 59:40 61:30 61:40	A5 - 2' A7 - 2'	B17 - 2'	3:3	3:3 4:3 4:4	Les pénalités de A5 et B17 seront effacées au début de la prolongation. Les joueurs retournent sur la glace, au 1er arrêt de jeu, après la fin de leurs pénalités. S'il n'y a pas arrêt de jeu jusqu'à 61:40 nous jouons à 4 : 4 jusqu'au prochain arrêt de jeu puis nous ajustons à 3 : 3. S'il y a un arrêt de jeu avant le nombre de joueurs sera ajustés en conséquence.
7	59:10 59:20 59:30 59:50 61:10 61:20 61:30 61:50	A5 - 2' A7 - 2'	B17 - 2' B36 - 2'	3:3	3:3 4:3 4:4 5:4 5:5	Les joueurs retournent après la fin de leurs pénalités sur la glace. S'il n'y a pas arrêt de jeu jusqu'à 61:40 nous jouons à 5: 5 jusqu'au prochain arrêt de jeu puis nous ajustons à 3: 3. S'il y a un arrêt de jeu avant le nombre de joueurs seront ajustés en conséquence.

Sanctions prononcées en Overtime

	Temps OT	Team A	Team B	Nombre de joueurs sur la glace
8	60:30 61:00 61:30 62:30 63:00	A23 - 2' A7 - 2'	B17 - 2'	3:4 3:3 3:4 4:4 Fin de pénalité A23 - S'il y a un arrêt de jeu avant 63:00 on ajuste à 3:3. 4:5 Fin de pénalité B17 - S'il y a un arrêt de jeu avant 63:30 on ajuste à 3:4. 5:5 Fin de pénalité A7 - au prochain arrêt de jeu on ajuste à 3:3.
9	60:00 61:20	A23 - 2'	B17 - 2'	5:5, Début de la prolongation 3:3 3:3 Les pénalités ne sont pas sur l'horloge et les joueurs peuvent après la fin des pénalités, au pro- chain arrêt de jeu, quitter le banc des pénalités. (règle 102i dernier paragraphe).

08.08.2022/REF - V2 Seite 18 / 19



Aperçu des possibilités de pénalités

Description of parameter of parameter plants of parameter of parameter plants of pa											
	Infraction		Pénalité mineure (2')	Pénalité de banc mineure (2')	Double pénalité mineure (2+2')	Pénalité de méconduite (10')	Pénalité majeure (5')	Penalite majeur avec pénalité de méconduite pour le match (5'+SPD)	Pénalité de méconduite pour le match (20')	Pénalité de match (25')	Tir de pénalité
	Pénalité de mécouduit match 2ème 5' /	10,							×		
	Tir de pénalité										×
	Pénalités gardien		×								
	Coach's Challenge			×	×						
	Comportement antisportif envers officiels	ls	×	×		×			×		
	Violence physique sur un officiel								×		
	Charge contre la bande		×				×	×		×	
	Charge incorrecte		×				×	×		×	
	Charge par derrière							×		×	
	Charge contre le genou		×					×		×	
	Coup de coude		×				×	×		×	
	Bagarrre		×		×		×	×	×	×	
	Coup de tête				×			×		×	
	Charge contre la tête ou le cou		×							×	
	Coup de pied									×	
	Coup de genou		×					×		×	
	Dureté excessive		×							×	
	Slew-Footing									×	
	Jet d'équipement		×	×		×			×	×	×
	Retenir		×								×
	Accrocher		×					×			×
	Obstruction		×	×			×	×		×	×
	Faire trébucher		×				×	×		×	×
	Harponner avec le bout du manche				×			×		×	
	Cross-Check		×					×		×	×
	Crosse haute		×		×					×	×
	Coup de crosse		×					×		×	×
	Piquage avec la lame de la crosse				×			×		×	
	Retarder de jeu		×	×							×
× × × × × × × × × × × × × × × × × × ×	Plongeon / Exagération		×								
× × × × × × × × × × × × × × × × × × ×	Equipement incorrect		×			×			×		
× × × × × × × × × × × × × × × × × × ×	Manipuler le puck avec la main		×								×
× × × × × × × × × × × × × × × × × × ×	Obstruction sur le gardien de but		×				×	×		×	
x x x x x x x x x x x x x x x x x x x	Quitteer le banc des joueurs ou de pénalité	ité	×	×					×		×
x x x x x x x x x x x x x x x x x x x	Refuser de commencer le jeu			×					×		
x x x x x x x x x x x x x x x x x x x	Surnombre de joueurs			×							×
× × × × × ×	Comporement antisportifs (sans officiels)	els)	×	×		×			×		
× × × × × × ×	Engaement incorrect			×							
× × × × × × × ×	Debut du match ou des tiers			×							
×	Autres infractions		×	×	×	×	×	×	×	×	×
	Charge illégale (Women)		×					×		×	

08.08.2022/REF - V2 Seite 19 / 19